



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/50/113
16 February 1996

Пятидесятая сессия
Пункт 96 a повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Второго комитета (A/50/618/Add.1)]

50/113. Специальная сессия для проведения всестороннего обзора и оценки хода осуществления Повестки дня на XXI век

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 47/190 от 22 декабря 1992 года, в которой она постановила созвать не позднее 1997 года специальную сессию для проведения всестороннего обзора и оценки хода осуществления Повестки дня на XXI век 1/,

рассмотрев доклад Генерального секретаря, содержащий предложения в отношении формы проведения, круга рассматриваемых вопросов и организационных аспектов такой специальной сессии 2/,

1. постановляет созвать специальную сессию, предусмотренную в резолюции 47/190, продолжительностью в одну неделю в течение июня месяца 1997 года на самом возможно высоком уровне;

2. рекомендует участникам заседания высокого уровня Комиссии по устойчивому развитию, которое должно состояться во время ее четвертой сессии в 1996 году, рассмотреть, в числе прочих, вопросы, касающиеся специальной сессии Генеральной Ассамблеи, решение о проведении которой принято выше;

3. предлагает Комиссии посвятить заседание ее Специальной межсессионной рабочей группы открытого состава, которое будет проведено в феврале 1997 года, вопросам оказания помощи Комиссии в проведении обзора для специальной сессии;

4. приветствует решение Комиссии посвятить свою пятую сессию в 1997 году подготовке к специальной сессии и постановляет, что эта сессия Комиссии в ходе ее работы будет сессией открытого состава, что позволит обеспечить полное участие всех государств;

1/ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года [A/CONF.151/26/Rev.1 (Vol.I и Vol.I/Corr.1, Vol.II, Vol.III и Vol.III/Corr.1)] (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.I.8 и исправления), том I: Резолюции, принятые на Конференции, резолюция 1, приложение II.

5. предлагает Комиссии представить Генеральной Ассамблее на специальной сессии все соответствующие доклады, подготовленные под эгидой Комиссии, наряду с рекомендациями Комиссии по этим докладам;

6. приветствует решения Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, в которых Совет подчеркнул необходимость того, чтобы Программа в соответствии со своим мандатом в области осуществления Повестки дня на XXI век продолжала эффективно поддерживать работу Комиссии по устойчивому развитию, и в которых Совет принял решение провести свою девятнадцатую сессию в начале 1997 года для того, чтобы внести свой вклад в проведение специальной сессии;

7. предлагает правительствам, а также соответствующим региональным и субрегиональным организациям рассмотреть вопрос о проведении обзоров прогресса, достигнутого после Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию на национальном, субрегиональном, региональном и межрегиональном уровнях, с целью содействия подготовке к специальной сессии;

8. приветствует подготовку конференций по устойчивому развитию в масштабах полушарий, регионов и субрегионов и в связи с этим предлагает заинтересованным правительствам представить на специальной сессии информацию о результатах таких конференций;

9. предлагает всем другим соответствующим организациям и органам системы Организации Объединенных Наций, в том числе Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, специализированным учреждениям и другим многосторонним организациям, включая многосторонние финансовые учреждения и Всемирную торговую организацию, содействовать проведению специальной сессии и просит Межучрежденческий комитет по устойчивому развитию обеспечить в тесной координации с Комиссией по устойчивому развитию осуществление эффективных и согласованных общесистемных мероприятий по подготовке к специальной сессии;

10. предлагает также конференциям сторон или другим регулирующим органам Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, Конвенции о биологическом разнообразии и Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке, а также регулирующим органам, созданным в рамках других соответствующих документов, когда это целесообразно, и Глобальному экологическому фонду внести свой вклад в проведение специальной сессии;

11. признает важную роль, которую сыграли основные группы, включая неправительственные организации, на Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию и в осуществлении ее рекомендаций, и признает необходимость их активного вовлечения в подготовку к специальной сессии, а также необходимость обеспечения соответствующей возможности для внесения их вклада на специальной сессии;

12. предлагает правительствам оказывать помощь развивающимся странам, особенно наименее развитым из них, в деле всестороннего и эффективного участия в работе специальной сессии и в процессе подготовки к ней и в связи с этим предлагает им вносить соответствующие взносы в Целевой фонд для оказания содействия Комиссии по устойчивому развитию в ее работе;

13. просит Генерального секретаря подготовить для рассмотрения Комиссией по устойчивому развитию на ее пятой сессии всеобъемлющий доклад, содержащий всестороннюю оценку прогресса, достигнутого после Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию в деле реализации Повестки дня на XXI век на всех уровнях 1/ и в претворении в жизнь связанных с ними решений, а также рекомендаций в отношении будущих действий и приоритетов, и просит включить в этот доклад:

a) краткие доклады, содержащие оценку прогресса, достигнутого в конкретных секторальных и межсекторальных областях;

b) страновые обзоры, содержащие краткое изложение прогресса, достигнутого в осуществлении Повестки дня на XXI век на национальном уровне, и возникших трудностей, составленные на основе информации, полученной от стран, и в тесном сотрудничестве с заинтересованными правительствами;

c) основные имеющиеся и возникающие тенденции и вопросы в рамках Повестки дня на XXI век и соответствующие итоги Конференции в области устойчивого развития, включая оценку экологического воздействия в

результате осуществления деятельности, оказывающей пагубное воздействие на окружающую среду, с учетом мнения государств;

д) рекомендации в отношении будущей роли Комиссии при осуществлении деятельности по итогам Конференции и связанным с ней результатам на основе опыта, накопленного с 1992 года;

14. просит Генерального секретаря начать осуществление программы общественной информации для повышения осведомленности на глобальном уровне о работе как специальной сессии в целях обзора хода осуществления Повестки дня на XXI век, так и деятельности, осуществляемой Организацией Объединенных Наций по итогам Конференции;

15. постановляет, что расходы на подготовку специальной сессии и ее проведение не должны превышать согласованного уровня ассигнований на двухгодичный период 1996-1997 годов;

16. постановляет включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят первой сессии подпункт, озаглавленный "Специальная сессия для проведения всестороннего обзора и оценки хода осуществления Повестки дня на XXI век", и просит Генерального секретаря представить ей на этой сессии доклад о состоянии подготовки к специальной сессии 1997 года.

96-е пленарное заседание,
20 декабря 1995 года